

## Amtliche Mitteilungen

### Tagesordnung zur Sitzung des Stadtrates am 26. September 2023

um: 19.00 Uhr  
Ort: Rathaus, Ratssaal 04849 Bad Dübén

#### öffentlicher Teil

1. Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Beschlussfassung zur Tagesordnung
3. Beratung und Beschlussfassung zur Bestätigung des Fördermittelantrages zum Bundesprogramm „Sanierung und Umbau Vereins-sport-halle Durchwehnaer Straße“ in Bad Dübén
4. Informationen und Sonstiges

### Beschlussübersicht

*Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén hat am 7. September 2023 folgende Beschlüsse gefasst:*

#### Beschluss-Nr. 7-44-1101

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén beschließt gemäß § 10 Absatz 1 BauGB den Bebauungsplan „Wohnbaufläche Waldstraße, Süd“ der Stadt Bad Dübén in der Fassung vom 18. August 2023, bestehend aus dem Planteil mit Festsetzungen und der Begründung mit Anlage 1 (Umweltbericht) und Anlage 2 (Schalltechnische Untersuchung), als Satzung. Die während der Auslegung und Anhörung des Entwurfs zum Bebauungsplan „Wohnbaufläche Waldstraße, Süd“ vorgebrachten Hinweise und Anregungen von Behörden und von sonstigen Trägern öffentlicher Belange wurden gemäß dem Abwägungsbeschluss des Stadtrates in das Satzungsexemplar eingearbeitet. Die Verwaltung wird beauftragt, den Bebauungsplan zur Genehmigung beim Landratsamt Nordsachsen einzureichen und die Erteilung der Genehmigung sowie den Ort, an dem der Bebauungsplan für jedermann zur Einsicht bereitgehalten wird, ortsüblich bekanntzumachen. Mit der Bekanntmachung tritt der Bebauungsplan gemäß § 10 Absatz 3 BauGB in Kraft. Der Satzungsbeschluss zum Bebauungsplan ist gemäß § 4 Absatz 3 SächsGemO dem Landratsamt Landkreis Nordsachsen anzuzeigen.

#### Beschluss-Nr. 7-44-1102

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén beschließt gemäß Hauptsatzung der Stadt Bad Dübén vom 17. Juli 2014, zuletzt geändert am 16. Dezember 2016, i. V. m. § 79 Absatz 2 SächsGemO, überplanmäßige Auszahlungen in Höhe von 163.000,00 Euro für die Maßnahme „Erneuerung des Knotens Durchwehnaer Straße/ Waldhofsweg mit Anbindung des Nahversorgungszentrums Dommitzscher Straße“ (Buchungsstelle 54.1.0.01/5050.7851200).

#### Beschluss-Nr. 7-44-1103

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén beschließt die Vergabe der Straßenbauleistungen für die Maßnahme „Erneuerung des Knotens Durchwehnaer Straße/ Waldhofsweg mit Anbindung des Nahversorgungszentrums Dommitzscher Straße“ an die Firma Bau- und Haustechnik Bad Dübén GmbH aus Bad Dübén.

#### Beschluss-Nr. 7-44-1104

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén beschließt das „Kleinräumige Verkehrskonzept Schmiedeberger Straße / Postweg / Durchwehnaer Straße“ der Stadt Bad Dübén in der Fassung vom 10. August 2023

Auszug aus dem Konzept: „Einen wichtigen Schwerpunkt bilden dabei die Haupt- und Erschließungsstraßen sowie deren Verknüpfungsstellen. So sollen im

Rahmen des Verkehrskonzeptes unter anderem auch die Planungen zur Umgestaltung des Knotenpunktes Schmiedeberger Straße / Postweg verkehrsplanerisch und hinsichtlich ihrer Wirkungen für den gesamten Untersuchungsraum bewertet werden. Gleiches gilt für die Möglichkeit zur Verbesserung der Erschließungsmöglichkeiten des geplanten Gewerbegebietes „Schmiedeberger Straße“.

#### Beschluss-Nr. 7-44-1105

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén beschließt die Satzung zur 1. Änderung der Gestaltungssatzung Altstadt Bad Dübén vom 30. Oktober 1997 (Beschluss Stadtrat der Stadt Bad Dübén), rechtskräftig seit 11. Februar 1998.

#### Beschluss-Nr. 7-44-1106

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén stimmt dem Antrag der Fraktion „Wir für Bad Dübén“ zu und beschließt die „Satzung der Stadt Bad Dübén über Ehrungen und Auszeichnungen“.

### Sächsische Ehrenamtskarte – Ein Dankeschön für freiwilliges Engagement!

Der Stadtrat der Stadt Bad Dübén hat am 21. Juli 2022 beschlossen, die sächsische Ehrenamtskarte in Bad Dübén einzuführen. Mit der sächsischen Ehrenamtskarte wird das breite Spektrum des bürgerschaftlichen Engagements gewürdigt. Inhaber der Karte erhalten sachsenweit Vergünstigungen, zum Beispiel durch freien oder ermäßigten Eintritt in Schwimmbäder, Schlösser und Museen. Die Geltungsdauer der Ehrenamtskarte beträgt jeweils drei Jahre und kann bei der Stadtverwaltung Bad Dübén, Sachgebiet Soziales / Sport / Kultur / Vereine beantragt werden. Der Antrag enthält Grundinformationen zur Person und zum Engagement des Bewerbers. Neben der Unterschrift des Bewerbers bestätigt die Trägerorganisation des bürgerschaftlichen Engagements die Anmeldung. Den Antrag sowie weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage [www.bad-dueben.de/rathaus/service/ehrenamtskarte/](http://www.bad-dueben.de/rathaus/service/ehrenamtskarte/)

### Stadt sucht noch einen Weihnachtsbaum

Es wird langsam Zeit. Die Stadt Bad Dübén sucht noch einen Weihnachtsbaum, der in der Advents- und Weihnachtszeit den Marktplatz schmückt. Wer einen geeigneten Weihnachtsbaum abzugeben hat, kann sich bei Frau Paul oder Frau Anders telefonisch 034243/722-53 oder per E-Mail [barbara.paul@bad-dueben.de](mailto:barbara.paul@bad-dueben.de) melden – gern auch mit einem Foto des Baumes.



### „Bock“ auf „Türen öffnen im Advent“

Die Stadt Bad Dübén würde gern die Tradition von „Türen öffnen im Advent“ wieder aufgreifen, um die Adventszeit mit Vorfreude und Spannung zu gestalten. Dafür benötigen wir 15 Gastgeber um mit Ihnen vom 4. bis 22. Dezember 2023 jeweils Montag bis Freitag um genau 18.00 Uhr ein Adventstürchen in unserer Stadt zu öffnen.

Wer hat „Bock“, sein Adventstürchen für Bad Dübén zu öffnen.

Melden Sie sich bis zum 31. Oktober unter [kathrin.listemann@bad-dueben.de](mailto:kathrin.listemann@bad-dueben.de) oder unter 034243/722-21 an. Wir freuen uns auf viele schöne Begegnungen!



**BOCK AUF  
BAD DÜBÉN**

#### Impressum

**Amtsblatt der Stadt Bad Dübén**  
**Verantwortlich für den Inhalt:** Bürgermeisterin der Stadt Bad Dübén  
**Herstellung und Vertrieb:** Verlagshaus „Heide-Druck“, Bad Dübén  
Für telefonisch eingebrachte Änderungen/Ergänzungen wird keine  
Garantie für ordnungsgemäßen Abdruck übernommen.

## SupaGolf – lasst die bunten Bälle rollen!

### Noch bis Ende Oktober könnt ihr SupaGolf spielen!

SupaGolf kann ohne Vorkenntnisse von der ganzen Familie, schon von Kindern ab rund 5 Jahren, gespielt werden. Für eine Runde sind eineinhalb Stunden einzuplanen. Die Ausleihstation für das Equipment befindet sich, wie gewohnt, im VitalCenter des HEIDE SPA, Bitterfelder Straße 42 in Bad Dübener. Den Termin für die Spielzeit bitte unter Telefon 034243/33675 vereinbaren.

Im April und Mai kann an Samstagen, Sonn- und Feiertagen von 11 Uhr bis 16 Uhr und unter der Woche von 11 bis 21 Uhr der Schläger geschwungen werden. Jeden Mittwoch gehört die Anlage allein den Rasenmähern, denn dann ist Pfllegetag.



# VERANSTALTUNGEN OKTOBER

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>bis 21.04.</b> <b>Sonderausstellung</b> „Schicht für Schicht“, <a href="http://www.bad-dueben.de">www.bad-dueben.de</a>, Landschaftsmuseum der Dübener Heide Burg Dübener</p> <p><b>01.10.</b><br/>09.00 <b>Stadtführung</b> mit Torsten Gaber, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, Treff: MEDICLIN Reha-Zentrum Haupteingang</p> <p><b>03.10.</b><br/>10.00 – 18.00 <b>Tag der offenen Backstube und Hoffest</b>, Bäckerei Heiko Paetsch (Niedermühle 1)</p> <p><b>05.10.</b><br/>18.30 <b>Mini-Bibliothek geöffnet</b>, Annahme von Büchern, Bürgerhaus Schnaditz</p> <p><b>06.10.</b><br/>19.00 <b>Spieleabend</b>, Kohlhaas-Club Schloss Schnaditz, Bürgerhaus Schnaditz</p> <p><b>07.10.</b><br/>19.00 <b>Volleyball-Regionalliga: SV Bad Dübener – Krostitzer SV</b>, <a href="http://www.sv-bad-dueben.de">www.sv-bad-dueben.de</a>, Sporthalle Bundespolizei</p> <p>14.00 – 22.00 <b>Oktoberfest</b> für die ganze Familie mit Karussell, Hüpfburg, Kinderschminken, Deftigem vom Grill, Maß-Bier, DJ, Eintritt frei, Vorreservierung der Biergartenplätze möglich (Tel.: 034243 / 341735 oder 0174 / 5819945), Restaurant National</p> <p><b>09. – 13.10.</b> <b>Ferien-Kunstkurse</b> zum Thema „Was klebt denn da?“ für Kinder mit Lust auf kleben, kleistern, kleben, falten, knüllen, schneiden und eigene Sticker machen, drei verschiedene Kurse (Start je 07.30, 09.30 und 12.00 Uhr), Preis: 10 € je Kurs inkl. aller Materialien und Getränken, Anmeldung erforderlich (Tel.: 0176 / 56995704 oder E-Mail: <a href="mailto:mail.johsa@gmail.com">mail.johsa@gmail.com</a>), KUNSTRAUMEins (Paradeplatz 1)</p> <p><b>10.10.</b><br/>19.00 <b>Lichtbildervortrag</b> „Bad Dübener – Lebens- und liebenswert“ mit Joachim Brinkel, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, MEDICLIN Reha-Zentrum Vortragsraum</p> <p><b>12.10.</b><br/>19.00 <b>Kabarettistischer Eintopf</b> „An Worten satt“ mit Stefan Linke, sprachliche Kuriositäten des Alltags gemischt mit eigener Spitzfindigkeit, Wortwitz und Wortakrobatik, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, MEDICLIN Reha-Zentrum Vortragsraum</p> <p><b>13.10.</b><br/>22.00 – 00.00 <b>Lange Bad- und Saunanächte: Schwimmen bei Kerzenschein</b>, Preis: 15 €, <a href="http://www.heidespa.de">www.heidespa.de</a>, HEIDE SPA Badelandschaft</p> <p><b>14.10.</b><br/>09.00 – 13.00 <b>Wildtierforscher-Tag</b> für kleine und große Forschende ab der 1. Klasse rund um das Thema Wildtier, <a href="http://www.naturpark-duebener-heide.de">www.naturpark-duebener-heide.de</a>, NaturparkHaus</p> <p>09.00 – 22.00 <b>„Wein und Kunst“</b>, Weinverkostungen und kreative Collagen, künstlerische Mitmach-Aktionen auf Spendenbasis für Erwachsene und Kinder, Standanmeldung erwünscht (Tel.: 0176 / 56995704 oder E-Mail: <a href="mailto:mail.johsa@gmail.com">mail.johsa@gmail.com</a>), KUNSTRAUMEins (Paradeplatz 1)</p> | <p><b>15.10.</b><br/>09.00 <b>Wanderung</b> „Auf den Spuren des Alaun“ mit Stadtführer Torsten Gaber, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, Treff: MEDICLIN Reha-Zentrum Haupteingang</p> <p><b>16.10.</b><br/>19.00 <b>Konzert</b> mit dem AWO Chor Bad Dübener, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, MEDICLIN Reha-Zentrum Vortragsraum</p> <p><b>17.10.</b><br/>19.00 <b>Vortrag</b> „Sagen, Mythen und Legenden aus der Heide“ mit Heidemönch Roland Gempe, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, MEDICLIN Reha-Zentrum Vortragsraum</p> <p><b>21.10.</b><br/>14.00 <b>Volleyball-Bezirksliga: SV Bad Dübener II – TSG Markkleeberg 1903 III &amp; Turbine Leipzig</b>, <a href="http://www.sv-bad-dueben.de">www.sv-bad-dueben.de</a>, Sporthalle Bundespolizei</p> <p>19.00 <b>Spieleabend</b>, Kohlhaas-Club Schloss Schnaditz, Bürgerhaus Schnaditz</p> <p><b>22.10.</b><br/>14.00 <b>Volleyball-Regionalliga: SV Bad Dübener – 1. VSV Jena 90 II</b>, <a href="http://www.sv-bad-dueben.de">www.sv-bad-dueben.de</a>, Sporthalle Bundespolizei</p> <p><b>25.10.</b><br/>19.00 <b>„Musikalische Zeitreise“</b> mit dem Duo Reini &amp; Co., <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, MEDICLIN Reha-Zentrum Vortragsraum</p> <p><b>27.10.</b><br/>22.00 – 02.00 <b>Lange Bad- und Saunanächte: Saunanacht „Halloween“</b>, feurige Aufgüsse, Gruselgeschichten, FKK-Schwimmen in der Badelandschaft, Kürbissuppe, Ingwer-Shots &amp; Co., Eintritt: 20 €, <a href="http://www.heidespa.de">www.heidespa.de</a>, HEIDE SPA Badelandschaft &amp; Saunawelt</p> <p><b>28.10.</b><br/>19.00 <b>Geistergeflüster</b>, Pavillon &amp; Schlosspark Schnaditz</p> <p><b>29.10.</b><br/>09.00 <b>Führung durch den Kurpark</b> mit Torsten Gaber, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, Treff: MEDICLIN Reha-Zentrum Haupteingang</p> <p><b>30.10.</b><br/>19.00 <b>Halloweenparty</b>, Hermie's Bowlingbahn (Körbitzweg 2)</p> <p><b>31.10.</b><br/>11.00 – 13.00 <b>Premiere der „HörRadReise“</b>, Audiotour per Rad von Bad Dübener über Laußig nach Eilenburg, entwickelt vom Team des Landschaftstheaters, mit der App „guidemate“, Obermühle</p> <p>19.00 <b>Lichtbildervortrag</b> mit Joachim Brinkel, <a href="http://www.reha-zentrum-bad-dueben.de">www.reha-zentrum-bad-dueben.de</a>, MEDICLIN Reha-Zentrum Vortragsraum</p> <p>19.30 <b>„Fermate – Innehalten zum Monatsende“</b>, Orgelkonzert zum Reformationstag mit Karl Joseph Eckel (Assistenzorganist an der Hildebrandt-Organ im Dom zu Naumburg), <a href="http://www.evangelische-kirche-bad-dueben.de">www.evangelische-kirche-bad-dueben.de</a>, Evangelische Stadtkirche St. Nikolai</p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|